Porównanie tłumaczeń Rzymian 13:10

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| NPI+ | Przekład interlinearny | Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza | ― Miłość ― bliźniemu zła nie czyni; wypełnieniem więc Prawa ― miłość. |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Miłość bliźniego złego nie czyni wypełnienie więc Prawa miłość |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Miłość nie wyrządza zła bliźniemu,\* miłość zatem jest wypełnieniem Prawa.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Miłość (temu) tuż obok złego nie czyni; wypełnieniem więc Prawa miłość. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Miłość bliźniego złego nie czyni wypełnienie więc Prawa miłość |

1. 1) <x>530 13:4</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>470 22:40</x> [↑](#footnote-ref-3)